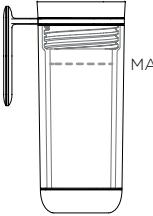




THANK YOU! DANKE / MERCI / GRAZIE / BEDANKT / GRACIAS / TACK / DZIĘKUJĘ / 谢谢

A sincere THANK YOU for showing confidence in us and buying or using products from XD Design.

As part of our sustainable commitment we hope for a similar commitment from your end. Please recycle your Clik mug at the end of its life cycle.
You can learn more about your Clik mug below:



ENGLISH

Here are a few tips to enhance the enjoyment of your new drinkware.

- For safety and hygiene please clean the mug prior to initial use.
- Hand wash only. Clean your mug using warm water and detergent after use. Rinse thoroughly with hot water. Do not immerse in water. Dry thoroughly after leaving it to drain.
- To achieve the best result from your mug, pre-fill before use with hot water for hot drinks and ice water for chilled drinks, for about three minutes.
- After closing, please pour out the residue fluid inside the lid.
- After filling, ensure the lid is tightly closed. Do not over-tighten lid.
- If your mug has not been used for some time, rinse with warm water to remove any residual odours.
- Store with the lid off.
- Keep away from children when filled with hot liquids.
- Do not microwave or use conventional oven.
- Do not freeze.
- Do not store dry ice or any carbonated drinks as they may cause the lid to eject forcefully.
- Avoid abrasives, solvents and bleach products.
- Do not overfill, hot liquids can burn user.
- Do not put your mug in a dishwasher.

NEDERLANDS

Hieronder vindt u een aantal handige tips om optimaal gebruik te maken van uw nieuwe mok.

- Vóórdat u uw mok in gebruik neemt dient u deze zorgvuldig schoon te maken.
- Alleen wassen met de hand. U kunt uw mok schoonmaken met (warm) water en afwasmiddel. Goed naspoelen met (warm) water, maar NIET onderdompelen. Na het wassen de mok goed laten uitlekken en daarna drogen.
- U kunt uw mok vóór gebruik voorverwarmen met warm water of koelen met koud water om een optimale werking te garanderen.
- Pas op met het vullen van uw mok: hete vloeistoffen veroorzaken brandwonden.
- Controleer zorgvuldig of uw thermosfles en/of mok goed afgesloten is zodat deze niet lekt. Draai deksel of sluiting niet te stevig aan.
- Uw mok is niet geschikt voor de afwasmachine.
- Wanneer u uw mok langdurig niet heeft gebruikt spoel deze dan met warm water om, zodat achtergebleven resten of geuren verdwijnen.
- Bewaar uw mok met het deksel eraf.
- Indien gevuld met hete vloeistoffen buiten bereik van kinderen bewaren.
- Niet geschikt voor magnetron en oven.
- Niet geschikt om in te vriezen.
- Bewaar geen ijs of koolzuurhoudende vloeistof in uw thermosfles en/of mok, hierdoor kan het deksel met grote kracht losraken.
- Gebruik geen bijtende, zuurhoudende of vloeistoffen die bleek bevatten.
- Laat na sluiten de deksel uitlekken.

DEUTSCH

Bitte finden Sie hier einige Tipps, um die Freude an Ihrem neuen Trinkbecher zu verlängern.

- Zu Ihrer eigenen Sicherheit und Hygiene den Becher vor dem ersten Gebrauch reinigen.
- Nur handwaschen. Säubern Sie Ihren Becher nach dem Gebrauch mit warmen Wasser und Spülmittel. Spülen Sie den Becher mit heißem Wasser aus. Tauchen Sie den Becher nicht vollständig in Wasser ein. Trocknen Sie den Becher gründlich, nachdem Sie ihn entleert haben.
- Um beste Ergebnisse zu erzielen, befüllen Sie Ihren Becher vor dem Gebrauch etwa drei Minuten lang mit heißem Wasser für Heißgetränke bzw. mit kaltem Wasser für Kaltgetränke.
- Überfüllen Sie Ihren Becher nicht – heiße Flüssigkeit kann den Benutzer verletzen.
- Stellen Sie nach dem Befüllen sicher, dass der Deckel der Flasche/des Bechers vollständig geschlossen ist. Geben Sie Acht, den Verschluss des Deckels nicht zu überdrehen.
- Geben Sie Ihren Becher nicht in die Spülmaschine.
- Sollten Sie Ihren Becher für einige Zeit nicht benutzt haben, spülen Sie ihn vor dem Gebrauch mit warmen Wasser durch, um eventuelle Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie Ihren Becher ohne den aufgesetzten Deckel.
- Halten Sie Kinder von dem heiß befüllten Becher fern.
- Geben Sie den Becher nicht in die Mikrowelle oder in den gewöhnlichen Backofen.
- Frieren Sie den Becher nicht ein.
- Behalten Sie in im Becher kein Trockeneis oder kohlensäurehaltigen Getränke auf, da diese durch die Druckerzeugung im Inneren den Deckel abstoßen könnten.
- Vermeiden Sie Scheuer- und Lösungsmittel, sowie bleichende Produkte.
- Nach dem Schließen bitte die überflüssige Flüssigkeit im Innern des Deckels ausschießen.

FRANÇAIS

Voici quelques conseils pour améliorer le plaisir d'utilisation de mug.

- Pour des raisons de sécurité et d'hygiène, nettoyer le mug avant toute utilisation.
- Seulement laver à la main. Après chaque utilisation, nettoyer votre mug avec de l'eau tiède et du liquide vaisselle. Rincez abondamment à l'eau chaude. Ne pas immerger sous l'eau. Sécher correctement après avoir laissé égoutter.
- Pour obtenir les meilleurs résultats de votre mug, remplissez avant usage d'eau chaude pour les boissons chaudes et d'eau froide pour les boissons fraîches pendant environ 3 minutes.
- Ne pas remplir jusqu'au bord, les liquides chauds peuvent se répandre et brûler l'utilisateur.
- Après remplissage, vérifier que le bouchon est bien fermé. Ne pas trop serrer le bouchon.
- Ne pas mettre votre mug dans le lave vaisselle.
- Si votre mug n'a pas été utilisé depuis un long moment, le rincer avec de l'eau tiède pour enlever toute odeur résiduelle possible.
- Ranger avec le bouchon ouvert.
- Garder hors de la portée des enfants lorsque le mug sont remplis de liquides chauds.
- Ne pas mettre au micro-ondes, ni au four traditionnel.
- Ne pas congeler.
- Ne pas remplir de glace ou de liquide gazeux: ils peuvent faire sauter le bouchon.
- Eviter l'utilisation de produits abrasifs, de solvants ou d'eau de javel.
- Après fermeture veuillez vider le restant du liquide à l'intérieur du couvercle.

ITALIANO

Di seguito trovate alcuni consigli per goderti al meglio il tuo termos.

- Per sicurezza ed igiene per favore pulire la tazza al primo utilizzo.
- Lavaggio a mano. Per pulire la tazza, utilizzare acqua calda e detergente. Risciacquare abbondantemente con acqua calda. Non immergetelo nell'acqua. Asciugarlo con cura dopo il lavaggio.
- Per raggiungere la miglior resa dalla tua tazza, prima dell'uso riempirla per almeno 3 minuti con acqua calda per bevande calde o con acqua ghiacciata per bevande fredde.
- Non riempire troppo, le bevande bollenti potrebbero scottarti.
- Dopo averlo riempito, assicurarsi che il tappo sia ben chiuso. Attenzione a non sforzare la chiusura del tappo.
- Non mettere la tazza nella lavastoviglie.
- Se la tua tazza non è stata utilizzata per un po' di tempo, risciacquarla per rimuovere ogni residuo.
- Riporre con il tappo non attaccato.
- Mantenere lontano dai bambini quando riempiti con liquidi bollenti.
- Non mettere in forno o in microonde.
- Non congelare.
- Non immettere ghiaccio secco o bevande gassate che potrebbero far saltare il tappo.
- Evitare sostanze abrasive, solventi o candeggianti.
- Dopo la chiusura, si prega di eliminare il liquido residuo all'interno del coperchio.

ESPAÑOL

Aquí tienes algunos consejos para mejorar el disfrute de tu nuevo termo.

- Para su seguridad e higiene por favor limpia antes el taza antes de su uso.
- Lavado de manos. Limpia tu o taza usando agua templada durante su uso y después. Aclarar bien con agua caliente. No meterlo en agua. Secarlo bien despues del aclarado.
- Para conseguir el mejor resultado de su o taza llenar antes con agua caliente para bebidas calientes y con agua helada para bebidas frescas durante al menos tres minutos.
- No llenarlo en exceso con líquidos calientes ya que pueden quemar al usuario.
- Después de llenarlo, asegurarse que está bien cerrado. No cerrarlo excesivamente fuerte.
- No poner el taza en el friegaplatos.
- Si tu taza no se ha usado por un tiempo, aclarar con agua templada para limpiar los olores residuales.
- Guardar sin la tapa.
- Mantener alejado de los niños cuando esté lleno de líquidos calientes.
- No ponerlo en el microondas.
- No congelarlo.
- No guardarlo con hielo o bebidas carbonatadas ya que puede explotar.
- Evitar productos abrasivos, solventes y lejía.
- Después de cerrarlo, vaciar el líquido de dentro del recipiente.

SVENSKA

Här är några tips hur du skötter din nya termosmugg.

- Av hygieniskt gör ren din termosmugg innan du använder den första gången.
- Endast handtvätt. Diska produkten i varmt vatten. Använd diskmedel. Skölj noggrant i varmt vatten. Sänk den inte under vattnet. Torka den noggrant efter att den har droppat av.
- För att uppnå bästa effekt av din termosmugg, fyll den med varmt vatten för varma drycker och isvattnet för kyliga drycker i tre minuter.
- Överfyll inte termosen. Det är risk att man bränner sig på den varma drycken.
- Efter det du fyllit muggen försäkra dig om att locket är ordentligt stängt. Skruva dock inte åt locket överdrivet hårt.
- Diska inte muggen i diskmaskin.

- Om termosen eller muggen inta används på ett tag skölj med varmt vatten för att ta bort eventuell lukt.
- Förvara produkten utan att locket är påslatt.
- Se till att barnen inte kommer åt produkten då den är fyll med varm dryck.
- Ha inte produkten i mikrovågs- eller vanlig ugn.
- Frys inte produkten.
- Ha inte kolsyre eller kolsyrade drycker i termosen.
- Använd ej slipmedel, lösnings- eller blekmedel på produkten.
- Då du stänger, se till att hålla ut resten av vätskan innanför locket.

POLSKI

Przedstawiamy Państwu parę wskazówek, które zwiększą wygodę użytkowania nowego kubka.

- Ze względów bezpieczeństwa i higieny prosimy umyć kubek przed pierwszym użyciem.
- Tylko mycie ręczne. Po użyciu wyczyść kubek przy pomocy ciepłej wody i płynu do mycia. Dokładnie wypłucz gorącą wodą. Nie wolno zanurzać w wodzie. Starannie go wysuszyć.
- Aby osiągnąć najlepszy rezultat, napełnij kubek na 3 minuty gorącą wodą przed waniem ciepłego napoju lub kostkami lodu przed waniem zimnego napoju.
- Nie należy przewlewać gorących napojów, gdyż mogą spowodować poparzenia.
- Po napełnieniu kubka należy się upewnić, że zostało szczelnie zamknięty. Nie należy dokrecać pokrywy zbyt mocno.
- Nie należy wkładać do zmywarki.
- W przypadku nie używania kubka przed pewien okres, należy przepłukać go ciepłą wodą.
- Należy przechowywać z zamkniętą pokrywą.
- Kubek wypełniony gorącym napojem należy trzymać z daleka od dzieci.
- Nie należy wkładać do mikrofalówki ani piekarnika.
- Nie należy zamrażać.
- Nie należy przechowywać suchego lodu ani żadnych napojów gazowanych, gdyż mogą uszkodzić pokrywę.
- Należy unikać produktów wybielających, materiałów ściernych oraz rozpuszczalników.
- Po zamknięciu należy wyłączyć pozostałości płynu wewnętrz pokrywy.

CHINESE

这里有一些提示，以供您更好地了解您的新水杯：

- 为了卫生和安全，请在首次使用前清洗；
- 仅可手洗。每次使用后用温水和洗涤剂清洁，并用热水彻底漂洗干净。请勿浸泡在水中。请在储藏前彻底晾干；
- 为了达到最好的使用效果，请在倒入热饮前，先在杯中倒入热水，倒入冷饮前，先倒入冰水，约3分钟后倒出热水或冰水，再装入您的饮品；
- 倒入饮品后，请确认盖子是否拧紧。请勿过度拧紧盖子；
- 如果长时间未使用，请在使用前用温水冲洗以去除异味；
- 储藏时，请将盖子取下，以避免内部密封件的变形；
- 拧紧盖子后，请将盖内的残留液体倒出；
- 装入热饮时，请注意将水瓶放置于孩子够不到的地方；
- 不可用于微波炉或者烤箱；
- 不可冷冻；
- 请勿将水杯用于存放干冰或者其他含二氧化碳的饮品，这可能会导致盖子强行弹出；
- 请勿存放研磨剂、稀释剂和漂白剂等产品；
- 请勿倒入太多以致满溢，过热的液体会导致使用者烫伤；
- 请勿放入洗碗机；

WWW.XD-DESIGN.COM



WWW.XD-DESIGN.COM

